

1 Ján Kautman: Úvodník

Hlavná téma | Main topic2 Matej Žiak: Poslanie prírodovedných múzeí v súčasnosti
The mission of natural history museums at present6 Ján Kautman: Biodiverzita a múzeum
Biodiversity and a museum10 Miroslav Fulín, Eva Sitášová: Kam smerujú prírodné vedy v múzeách?
Where are natural history sciences in museums going to?12 Bronislava Voleková, Ivona Kautmanová: Interdisciplinárny výskum v oblasti prírodných vied na príklade projektu APVV
Interdisciplinary research in natural history sciences on the example of the APVV project15 Eliška Gbúrová Štubňová, Jaromír Kučera, Marek Slovák: Medzinárodná spolupráca – zachovanie endemickej flóry Karpát
International cooperation – conserving the endemic flora of the Carpathians19 Ivona Kautmanová: DNA barcoding – nový spôsob mapovania a ochrany biodiverzity
DNA barcoding – a new tool for mapping and protection of biodiversity23 Ján Kisko, Ivana Havranová: Zoologický zbierkový fond a legislatíva ochrany prírody
Zoological collection fund and the legislation on nature protection**Múzejné zbierky | Museum collections**26 Samuel Buch: Klasifikácia múzejných expozícií a výstav venovaných sexualite
Classification of museological expositions and exhibitions devoted to sexuality**Z histórie | History**31 Eva Sitášová, Miroslav Fulín: História a súčasnosť prírodovednej činnosti Východoslovenského múzea v Košiciach
The history and presence of natural history activities in the East Slovakian Museum in Košice36 Jozef Kušnír: 75 rokov Krajského múzea v Prešove
75 years of the District Museum in Prešov**Informačné zdroje | Information sources**39 Zuzana Homolová, Gabriela Chovancová, Martina Petránová: Múzeum TANAP-u, organizačná zložka Výskumnej stanice a Múzea TANAP-u Štátnych lesov TANAP-u
The TANAP Museum (The Tatra National Park Museum) (Part of the organisational chart of the Research Station and the State Forests of TANAP)43 Danka Šubová: Činnosť Prírodovednej komisie Zväzu múzeí na Slovensku
Activities of the Natural History Commission at the Union of Museums in Slovakia**Múzejná komunikácia | Museological communication**45 Alena Petráková: Výstava Milan Rastislav Štefánik. Generál – Osloboditeľ
Milan Rastislav Štefánik. General – Liberator exhibition.48 Jaroslava Bobáková: Výstava ako forma prezentácie prírodovednej činnosti Stredoslovenského múzea v Banskej Bystrici
An exhibition, as a way of presenting natural history activities of the Central Slovakian Museum50 Barbara Zahradníková, Bronislava Voleková: Fotografická výstava TRITRI (Tatry očami geológov)
The TRITRI photographic exhibition (The Tatras Through a Geologist's Eye)52 Květa Kicková: Aktuálne výzvy v prírodovednom vzdelávaní v múzeách
Hot issues and challenges of the natural history education in museums55 Danka Šubová, Eva Farkašová, Alena Lenková: Environmentálne vzdelávanie, výchova a osveta v Slovenskom múzeu ochrany prírody a jaskyniarstva
Environmental education, training and enlightenment in the Slovak Museum of Nature Protection and Speleology59 Lubica Richterová: Lesná či múzejná pedagogika?
Forest or museum education?61 Juraj Kucharík: Benka maľuje Slovensko. Vzdelávací program k výstave Martin Benka v SNM-Historickom múzeu
Benka is painting Slovakia. An educational programme accompanying the exhibition of Martin Benka in the SNM-Historical Museum**Personálie | Personal data**64 Predstavujeme nových riaditeľov
We take the liberty of introducing our new directors
PhDr. Luboš Olejník, PhD., riaditeľ Krajského múzea v Prešove
PhDr. Luboš Olejník, PhD., director of the District Museum in Prešov**Recenzie a anotácie | Book reviews and annotations**65 Vladimír Turčan: Medizin und Militär – Soldiers and Surgeons. Beiträge zur Wundversorgung und Verwundetenfürsorge im Altertum
(Medicine and the army – soldiers and surgeons. A contribution on injury treatment and care of the injured in ancient times)66 Vladimír Turčan: Hana Kábová, Ivana Koucká a kol. Josef Dobiáš (1888 – 1972). Život a dílo
(Josef Dobiáš (1888 – 1972). Life and work)66 Veronika Vaculová Repová: Ondřej Chrobák, Rostislav Koryčánek, Martin Vaněk, ilustrácie David Böhm. Jak se dělá galerie
(How an art gallery comes into being)67 Veronika Vaculová Repová: Pavlína Pitrová, ilustrácie Kateřina Perglová. Hurá do galerie. Průvodce světem výtvarného umění pro děti
(Hurray into the art gallery! A children's guide through the visual art world)**Predná strana obálky
Front page of the journal cover**Fúzatka trstinová (*Panurus biarmicus*) a graficky znázornený čiarový kód DNA
Foto: J. KautmanThe bearded reedling (*Panurus biarmicus*) and the graphically represented DNA bar coding.
Photo: J. Kautman**Zadná strana obálky
Back page of the journal cover**Oologická zbierka v SNM-Prírodovednom múzeu v Bratislave patrí k najväčším v Európe
Foto: J. KautmanThe oological collection in the SNM-Natural History Museum in Bratislava is one of the biggest in Europe.
Photo: J. KautmanMINISTERSTVO
KULTÚRY
SLOVENSKEJ REPUBLIKYMÚZEUM 2/2020 – ROČNÍK LXVI
Metodický, študijný a informačný recenzovaný časopis pre zamestnancov múzeí a galérií
Guidance, study and information review for museum and art gallery staffISSN 0027-5263
Registračné číslo MK SR: EV 2940/09Vydavateľ – Publisher
Slovenské národné múzeum – Slovak National Museum
IČO 00 164 721Adresa redakcie – Correspondence with the Editor
Slovenské národné múzeum, Časopis MÚZEUM
Vajanského nábr. 2, P. O. Box 13
810 06 Bratislava 16, Slovakia
e-mail: kabinet@snm.sk; URL: http://www.snm.sk?muzeum-casopis
tel.: +421 2 2046 9147Redakcia – Redaction
PhDr. Gabriela Podušelová (zodpovedná redaktorka)
e-mail: gabriela.poduselova@snm.sk
tel.: +421 2 2046 9165
Mgr. Eva Ševčíková (výkonná redaktorka)
e-mail: eva.sevcikova@snm.sk
tel.: +421 2 2046 9147
PhDr. Zora Valentová (výkonná redaktorka)
e-mail: zora.valentova@gmail.com
Gizela Bendeová (tajomníčka redakcie)
e-mail: public@snm.sk
tel.: +421 2 2049 1231**Redakčná rada – Editorial Board**

Mgr. Branislav Panis (predseda), Mgr. Radoslav Čambal, PhDr. Zdeněk Farkaš, Ph.D., PhDr. Mária Halmová, Mgr. Dominik Hrdý, PhDr. Daniel Hupko, Ph.D., Mgr. Jana Huttmannová, PhDr. Marianna Janoštinová, Mgr. Marta Janovičková, Mgr. Ján Kautman, Mgr. Jana Luková, PhDr. Viera Majchrovicová, Mgr. Zuzana Sullová, PhDr. Jana Švantnerová, Ph.D.

Recenzenti ě. 2/2020 – Reviewers of 2/2020
Doc. RNDr. Milan Thurzo, CSc.
Mgr. Ján KautmanDátum vydania ě. 2/2020 – Release Date of 2/2020 22. 6. 2020
Grafická úprava – Design: Mgr. Ivan Jakubovský

Tlač – Print: Ultra Print, s. r. o.

Preklad abstraktov – Translation of abstracts
© PhDr. Helena Le Sage (angl.)Vychádza štvrťročne – Quarterly review
Náklad: 600 ks – Edition: 600Cena 1 čísla:
3 € (predplattelia 2,50 €) – Price: 3 €/issue (constituency 2,50 €)
Ročné predplatné:
10 € + poštovné – Yearly Subscription: 10 € + postage

Nevyžiadané rukopisy sa nevracajú – Unsolicited manuscripts will not be returned to the author

© Autorské práva vyhradené. Rozmnožovanie textu, fotografií, peroviek a údajov v elektronickej podobe len s predchádzajúcim písomným súhlasom vydavateľa.
© All rights reserved. No reproduction of text, photographs, pen sketches and data in the electronic form is allowed without a prior written permission of the editor.